

norsk !

Zeitschrift für die norwegische Sprache

Norwegen-Service, Martin Schmidt

www.norwegenservice.net

post@norwegeninfo.net

Tel. 01575/3004754

01/06/Feb./2022

Anfänger



nyheter fra Norge

[Nachrichten aus Norwegen]

Kutter nettleien

Statnett eier og driver nettet med strømledninger og kabler i Norge. Og kablene som frakter strøm inn og ut av landet. Nå kutter Statnett i nettleien for norske forbrukere og industri. De kutter leien med 4 milliarder kroner i 2022. Årsaken er at de har tjent uvanlig mye penger i det siste. Nettleie er det man betaler for at strømmen man bruker skal transporteres til boligen.

Kulturministeren til Oscar-utdelingen

Den norske filmen «Verdens verste menneske» kan vinne Oscar-priser. Det er så bra at kulturminister Anette Trettebergstuen drar til USA. Der vil hun støtte og heie. Utdelingen skjer 27. mars. Også Liv Ullmann hedres med æres-Oscar. Det skjer på en seremoni 25. mars.

Norge sender Subwoolfer til Eurovision

Ingen vet hvem som skjuler seg bak de gule maskene. Likevel valgte det norske folk å stemme på artistgruppa Subwoolfer under helgens Melodi Grand Prix.
– Dette var fantastisk. Nå skal vi fullføre Neils profeti om å bli galaksens største band, og da er det jo bare jorden som står igjen. Det sier Carl-Henrik Wahl. Han er talsperson for duoen.

Ordlisten

[Wörterliste]

-bak – hinter	-jord, en - Erde
-bolig, en – Wohnung	-kutte (-et, -et) – kürzen
-bruke (-te, -t) – nutzen	-leie, en – Miete
-dra (dro, dratt) – fahren, ziehen	-skje (-dde, -dd) – passieren
-drive (drev, drevet) – treiben, bertreiben	-skjule (-te, -t) – verbergen
-forbruker, en – Verbraucher	-støtte (-et, -et) – stützen, unterstützen
-frakte (-et, -et) – transportieren	-stå (stod, stått) igjen – übrig bleiben
-fullføre (-te, -t) – erfüllen	-talsperson, en – Sprecher
-hedres – wird geehrt	-under – hier: während
-heie (-et, -et) – anfeuern	-verste – schlechteste

Stemte nei til å dele opp Innlandet

Fylkestinget i Innlandet stemte nei til å søke om å få dele fylket. Det skjer selv om det var et lite flertall for deling blant de som var med i en folkeavstemning.

Det var mange som var spente på hva som ville skje i Fylkestinget i Innlandet onsdag. Mye har tydet på at det ville bli et flertall for å si nei til å dele fylket. Men folk som har ønsket deling har hatt et håp helt fram til onsdag. De håpet nok politikere ville stemme mot sine egne partier.



Men det ble for lite støtte til ønsket om å få tilbake Oppland fylke og Hedmark fylke. Ifølge avisa VG stemte 34 politikere for å beholde Innlandet. Bare 23 stemte for å dele opp fylket.

Det var uklart om noen fra Arbeiderpartiet ville stemme noe annet enn det partiet mente. Men alle 20 fra partiet

stemte mot å dele. Det ble stemt over saken i partiet tirsdag. Da ble det et flertall på 52 mot 50 for å beholde Innlandet.

Det ble holdt folkeavstemning om saken mellom 10. og 17. februar. 50,75 prosent av de som stemte ville dele fylket. Men under halvparten av de som hadde lov til å stemme, brukte sjansen.

Avstemningen var ment som et råd til politikerne. Derfor hadde de lov til å stemme noe annet.

Ordlisten

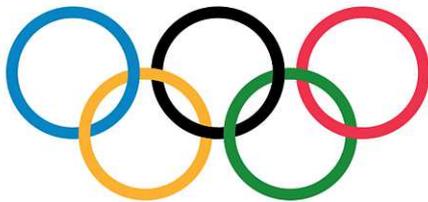
[Wörterliste]

-avis, ei – Zeitung	-noe annet – etwas anderes
-dele (-te, -t) opp – aufteilen	-støtte, en – Unterstützung
-derfor – deshalb	-søke (-te, -t) om – ersuchen
-flertall, et – Mehrzahl	-tilbake – zurück
-ha (-dde, -dd) lov til noe – die Erlaubnis haben	-tyde (-dde, -dd) på – deuten auf
-håp, et – Hoffnung	-ønske (-et, -et – wünschen

Aldri før har Norge tatt så mange gull

Norge samlet totalt 37 medaljer under vinterens olympiske leker. Av de var det 16 gull. Så mange har vi aldri tatt før.

Vinterens olympiske leker (OL) er slutt for denne gang. Norge hadde et mål om å få 32 medaljer. Det klarte de med god margin.



Therese Johaug vant gull på tremila endte vi opp med 16 gull, 8 sølv og 13 bronse.

– Det var et fantastisk løp. Å kunne ende min olympiske karriere med tre gull alene er helt rått, sa Johaug til norsk presse. Hun er usikker på om hun skal fortsette med ski framover.

Aldri før har Norge klart å vinne så mange gull. Dette er 10. gang vi tar flest medaljer under vinter-OL.

Tore Øvrebø er veldig fornøyd med innsatsen. Øvrebø er toppidretts-sjef for Olympiatoppen.

Alle idrettene som har vært med fra Norge, har tatt medalje.

– Det er vi aldri opplevd før, sier Øvrebø.

Marte Olsbu Røiseland er en av de som har tatt flest medaljer. Hun tok tre gull og to bronse.

– Lekene har vært en drøm for meg, sier Røiseland.

Hun fikk også være det norske flagget på avslutnings-seremonien.

De beste norske utøverne var:

- Johannes Thingnes Bø – 4 gull og 1 bronse.
- Marte Olsbu Røiseland – 3 gull og 2 bronse.
- Therese Johaug – 3 gull.
- Johannes Høsflot Klæbo – 2 gull, 1 sølv og 1 bronse.
- Tarjei Bø – 2 gull, 1 sølv og 1 bronse.

Ordlisten

[Wörterliste]

-flest – meisten	-oppleve (-de, -d) – erleben
-framover – zukünftig	-rå – rau, hier: cool
-idrett, en – Leistungssport	-slutt – zu Ende
-lek, et – Spiel	-tremila – 30 Kilometer
-margin, en – Abstand	-utøver, en – Sportler

Klæbo vil ikkje konkurrera i Russland

Etter planen skal verdscupavslutninga gjennomførast i Russland. Det nektar skiløpar Johannes Høstflot Klæbo (25) å vera med på, og no ber han FIS om å handla.

Etter planen skal verdenscupavslutningen gjennomføres i Russland. Det nekte skiløper Johannes Høstflot Klæbo (25) å være med på, og nå ber han FIS om å handle.

Dem Plan nach soll der Abschluss der Weltcupsaison in Russland durchgeführt werden. Dies möchte der Skiläufer Johannes Høstflot Klæbo (25) nicht hinnehmen und bittet nun die FIS darum, zu handeln.

– Det som skjer i Ukraina no er skremmande, og noko som eg verkeleg må fordømme. Det kjennest uverkeleg, og det set verda vår i ein ny og farleg situasjon. Det er krig – og me går inn i ei tid med ekstra høg risiko på fleire område, seier han.

-Det som skjer i Ukraina nå er skremmende, og noe som jeg virkelig må fordømme. Det føles uvirkelig, og det setter verden i en ny og farlig situasjon. Det er krig – og vi går inn i en tid med ekstra høy risiko på flere områder, sier han.

-Das, was in der Ukraine jetzt passiert ist erschreckend und etwas, das ich wirklich verurteilen muss. Es fühlt sich komisch an und versetzt die Welt in eine neue, gefährliche Situation. Es ist Krieg – und wir treten in eine neue Zeit ein mit extra hohem Risiko auf vielen Gebieten, sagt er.

Typisk Nynorsk:

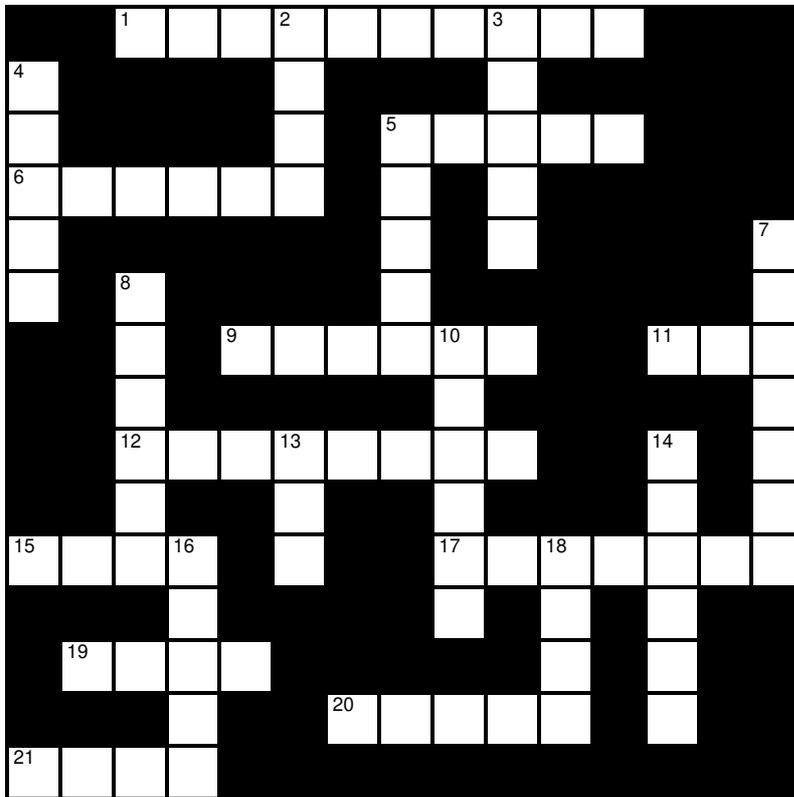
- eg -> jeg
- farleg -> farlig
- fleire -> flere
- handla -> handle
- hovud -> hode (Kopf)
- høg -> høy
- ikkje -> ikke
- me -> vi
- no -> nå
- noko -> noe
- seie -> si
- skremmande -> skremmende (erschreckend)
- vera -> være
- verkeleg -> virkelig

kryssord

[Kreuzworträtsel]

Es werden diverse Wörter aus den Wörterlisten der Texte aufgegriffen.

1.



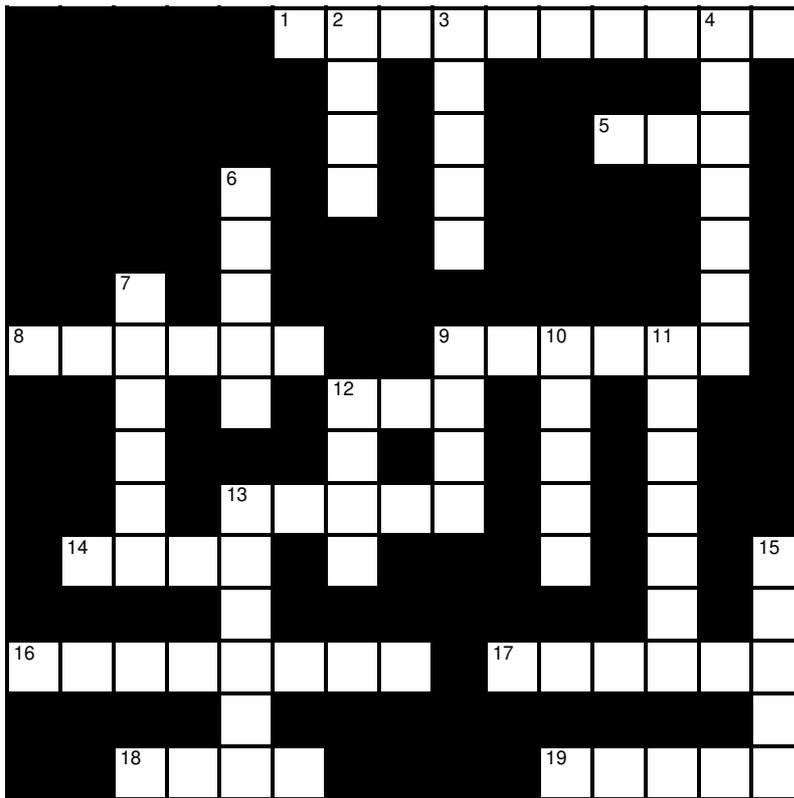
Waagerecht

- 1 Sprecher (10)
- 5 nutzen (5)
- 6 unterstützen (6)
- 9 Abstand (6)
- 11 Hoffnung (3)
- 12 erfüllen (8)
- 15 Erde (4)
- 17 zurück (7)
- 19 Zeitung (4)
- 20 kürzen (5)
- 21 anfeuern (4)

Senkrecht

- 2 passieren (4)
- 3 Ende (5)
- 4 wünschen (5)
- 5 Wohnung (5)
- 7 erleben (7)
- 8 deshalb (6)
- 10 Leistungssport (6)
- 13 Spiel (3)
- 14 transportieren (6)
- 16 treiben, betreiben (5)
- 18 Miete (4)

2.



Waagerecht

- 1 Sprecher (10)
- 5 Hoffnung (3)
- 8 Abstand (6)
- 9 unterstützen (6)
- 12 Spiel (3)
- 13 treiben, betreiben (5)
- 14 anfeuern (4)
- 16 erfüllen (8)
- 17 Leistungssport (6)
- 18 Erde (4)
- 19 nutzen (5)

Senkrecht

- 2 Zeitung (4)
- 3 Ende (5)
- 4 erleben (7)
- 6 Wohnung (5)
- 7 transportieren (6)
- 9 passieren (4)
- 10 wünschen (5)
- 11 zurück (7)
- 12 Miete (4)
- 13 deshalb (6)
- 15 kürzen (5)

Kutter nettleien

Füllen Sie die passenden Lücken mit folgenden Werten aus:
betaler, uvanlig, frakter, kutter, forbrukere, bruker, driver

Statnett eier og _____ nettet med strømledninger og kabler i Norge. Og kablene som _____ strøm inn og ut av landet. Nå kutter Statnett i nettleien for norske _____ og industri. De _____ leien med 4 milliarder kroner i 2022. Årsaken er at de har tjent _____ mye penger i det siste. Nettleie er det man _____ for at strømmen man _____ skal transporteres til boligen.

Kulturministeren til Oscar-utdelingen

Füllen Sie die passenden Lücken mit folgenden Werten aus:
drar, vinne, hedres, skjer

Den norske filmen «Verdens verste menneske» kan _____ Oscar-priser. Det er så bra at kulturminister Anette Trettebergstuen _____ til USA. Der vil hun støtte og heie. Utdelingen _____ 27. mars. Også Liv Ullmann _____ med æres-Oscar. Det skjer på en seremoni 25. mars.

Norge sender Subwoolfer til Eurovision

Füllen Sie die passenden Lücken mit folgenden Werten aus:
fullføre, jorden, talsperson, helgens, valgte, skjuler

Ingen vet hvem som _____ seg bak de gule maskene. Likevel _____ det norske folk å stemme på artistgruppa Subwoolfer under _____ Melodi Grand Prix.
– Dette var fantastisk. Nå skal vi _____ Neils profeti om å bli galaksens største band, og da er det jo bare _____ som står igjen. Det sier Carl-Henrik Wahl. Han er _____ for duoen.

Kutter nettleien **Kürzt die Netzmiete**

Statnett eier og driver nettet med strømledninger og kabler i Norge.

- 1 Statnett gehört und betreibt Netz-das mit Stromleitungen und Kabeln in Norwegen.
- 2 Statnett gehört und betreibt das Netz aus Stromleitungen und Stromkabeln in Norwegen.

Og kablene som frakter strøm inn og ut av landet.

- 1 Und Kabel welche frachten Strom in und aus von Land-das.
- 2 Zudem jene Stromkabel, die den Strom aus dem Land und in das Land hinein transportieren.

Nå kutter Statnett i nettleien for norske forbrukere og industri.

- 1 Nun kürzt Statnett in Netzleihe-die für norwegische Verbraucher und Industrie.
- 2 Nun kürzt Statnett die Netzmiete für norwegische Verbraucher und die Industrie.

De kutter leien med 4 milliarder kroner i 2022.

- 1 Sie kürzen Leihe-die mit 4 Milliarden Kronen in 2022.
- 2 Für 2022 wird die Netzmiete um 4 Milliarden Kronen gekürzt.

Årsaken er at de har tjent uvanlig mye penger i det siste.

- 1 Ursache-die ist, dass sie haben verdient ungewöhnlich viel Geld in dem Letzten.
- 2 Die Ursache dafür ist, dass in der letzten Zeit ungewöhnlich viel Geld verdient wurde.

Nettleie er det man betaler for at strømmen man bruker skal transporteres til boligen.

- 1 Netzleihe ist das man bezahlt für, dass Strom-der man nutzt soll transportiert- werden zu Wohnung-der.
- 2 Die Netzmiete ist das, was man bezahlt, damit der Strom zur Wohnung transportiert wird.

Besonderheiten:

Norwegens Regierung entschädigt die Verbraucher, wenn der Preis 70 Öre pro Kilowattstunde für einen Monat überschreitet.

Løsungen

1.



2.



© Texte: Klar Tale